

gründl
Gefühl für Wolle

SHETLAND



Strick-Anleitung | knitting-instruction | instructions à tricoter

BREITER SCHAL IM LOCHMUSTER

Qualität:

Shetland (Fa. Gründl)
80 % Polyacryl, 20 % Wolle
100 g / 170 m

Größe:

Breite: ca. 34 cm, Länge: ca. 180 cm plus Fransen

Verbrauch:

ca. 300 g Fb. 06 (mocca melange)

Nadelstärke:

Rundstricknadel 7,0 - 8,0

Muster:

Lochmuster: (Maschenzahl teilbar durch 6 plus 9 M, plus 2 RM)

siehe Strickschrift, die 1. - 4. R stets wdh.

Randmasche: am Reihenende re str., am Reihenanfang abh.

Maschenprobe: (Lochmuster)

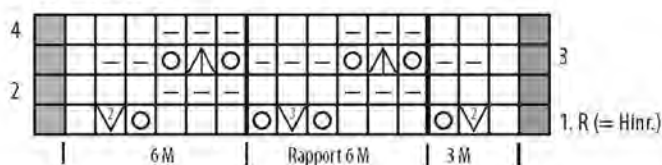
12 M x 21 R = 10 cm x 10 cm

Anleitung:

39 M plus 2 RM anschlagen und im Lochmuster (siehe Strickschrift) gerade hoch str., beginnen mit der 4. R (= Rückr.). Danach die 1. - 4. R stets wdh.. In ca. 180 cm Höhe in einer Hinr. die M gerade abk., dabei re M str..

Fertigstellung:

Für die Fransen: pro Fransenbündel 4 Fäden á ca. 50 cm Länge (ca. 13 Fransenbündel je Schalende) schneiden und an die Anschlag- und Abkettkante knüpfen. Anschließend jeweils 4 Fäden pro Fransenbündel mit dem benachbarten Fransenbündel in ca. 1,5 - 2 cm Abstand nochmals verknüpfen. Die restlichen 4 Fäden des 1. und letzten Fransenbündels ebenfalls verknoten.

Strickschrift:

☒ = 3 M li zus. str.

○ = 1 U

△ = 3 M re überzogen zus. str. (= 1 M re abh., 2 M re zus. str., abgehobene M darüber ziehen)

□ = 1 M li

□ = 1 M re

☒ = 2 M li zus. str.

■ = RM

WIDE SCARF WITH LACE PATTERN

Yarn:

Shetland from Gründl
80 % Acrylic, 20% Wool
100 g / 170 m

Finished Size:

Width: approx. 34cm, Length: approx. 180cm plus tassels

Usage:

approx. 300g in col. 06 mocha melange.

Needles:

1 pair of needles in size 7-8mm (No 2-0).

Tension:

12 sts and 21 rows to 10 cm measured over lace patt using 7-8mm (No 2-0) needles or size required to achieve given tension.

Lace Pattern Stitch:

(patt multiple of 6 plus 9 plus 2 selvedge sts.)

Row 1 (RS): Selvedge st, k1, p2tog, yon, *k3, yrn, p3tog, yon*, rep from * to * ending with k3, yrn, p2tog, k1, selvedge st.

Row 2 and all foll WS rows: Selvedge st, * k3, p3, * rep from * to * ending with k3, selvedge st.

Row 3: Selvedge st, k1, p2, * yon, k3tog (sl 1 k-wise, k2tog, pss0), yrn, p3 * rep from * to * ending with yon, k3tog (sl 1 k-wise, k2tog, pss0), yrn, p2, k1, selvedge st.

These 4 rows form patt.

Selvedge stitches: at beg of row: sl 1 k-wise; at end of row: k 1.

Scarf:

Cast on 39 sts plus 2 selvedge sts (41 sts total) using 7 or 8mm needles and work in lace patt st as given.

Cont in patt until scarf measures 180 cm ending with WS row.

Cast off all sts evenly k-wise.

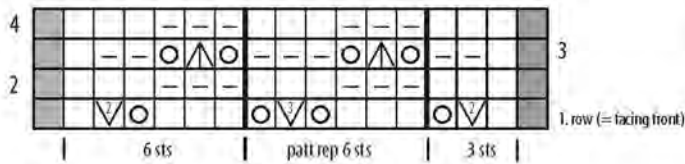
Finishing:

Do not steam press. Pin out scarf to measurements given, cover with a clean, damp cloth and leave to dry naturally out of sunlight.

Tassels: Make 26 tassels total (13 for each end). For each tassel cut 4 strands to a length of 50 cm each. Fold each bundle in half and using a crochet hook thread through the cast on (or cast off) edge. Slide the loop off the hook and sl the tassel ends through the loop creating a knot. Pull tight. Attach tassels approx. 1 1/2 - 2 cm apart along edge. Knot 4 strands of each tassel with 4 strands from the next tassel tog as shown. Knot the last 4 strands of the first (as well as the last) tassel tog.

ECHARPE LARGE EN POINT AJOURÉ

Knitting chart:



☒ = p3tog

○ = yo (yfwd, yon or ym as given in instructions)

△ = k3tog (sl 1 k-wise, k2tog, pss0)

☐ = p1

☐ = k1

☒ = p2tog

■ = selvedge st

Abbreviations:

approx. = approximate(ly)

beg = begin(ning)

col = colour(s)

cont = continue (continuously)

fol = follow(ing)

k = knit

k-wise = knitwise

meas = measure(d)

pss0 = pass slipped stitch over

previously knit stitch

p = purl

patt = pattern

rep = repeat

RS = right side

sl = slip

st(s) = stitch(es)

tog = together

WS = wrong side

yfwd = yarn forward

yo = yarn over

yon = yarn over needle

ym = yarn 'round needle

Swatch:

To achieve the measurements in the patterns, it is very important to check your tension before starting your work. Make a swatch of at least 12 cm x 12 cm and double check the stitches and rows to make sure you have the same tension as stated in the pattern and if necessary change the needle size accordingly. This is the only way your work will be the size shown and the measurements, rows, stitches and yarn requirements will be correct.

Qualité :

Shetland (fil Gründl)

80 % acrylique, 20 % laine

100 g / 170 m

Dimensions :

Largeur : environ 34 cm,

longueur : environ 180 cm plus franges

Quantité :

environ 300 g col. 06 (moka chiné)

Aiguilles : aiguille circulaire n° 7 à 8

Points :

Point ajouré : (nbre de m. divisible par 6 + 9 m. + 2 m. lis.)

Suivre la grille, rép. les rgs 1 à 4.

Lisières : en début de rg, tric. 1 m. end. ; en fin de rg, glis. 1 m.

Echantillon : (point ajouré)

12 m. x 21 rgs = 10 cm x 10 cm

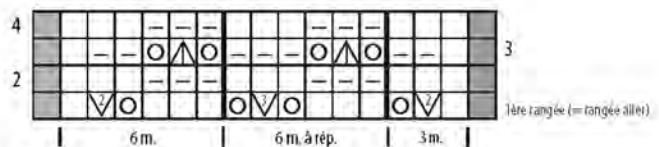
Instructions :

Monter 39 m. + 2 m. lis. et tric. droit en pt ajouré (suivre la grille). Commencer par le 4e rg de la grille (= rg env.) puis rép. les rgs 1 à 4. A environ 180 cm de haut, dans un rg end., rab. ttes les m. en les tric. à l'end.

Finitions :

Franges : pour ch. frange, couper 4 fils d'environ 50 cm de long (environ 13 franges de 4 fils pour ch. extrémité), les plier en deux et les fixer. Ensuite, à environ 1,5 – 2 cm des premiers nœuds, nouer ens. les 4 fils d'une frange avec 4 fils de la frange adjacente. Faire également un nœud à la même hauteur avec les 4 fils restants des premières et dernières franges.

Police d'écriture tricot:



☒ = 3 m. ens. à l'end.

○ = 1 jeté

△ = 1 surjet double (= glis. 1 m. en la prenant à l'end., tric. 2 m. ens. à l'end., passer la m. glis. par-dessus les 2 m. tric. ens.)

☐ = 1 m. env.

☐ = 1 m. end.

☒ = 2 m. ens. à l'env.

■ = m. lis.

weitere Anleitungen finden Sie unter
further instructions can be found on:
pour plus de modèles :

www.gruendl-wolle.de

gründl
Gefühl für Wolle

Firma Max Gründl
Ziegeleistraße 66
85055 Ingolstadt
Germany

Tel. +49 (0)841.881313 0
Fax. +49 (0)841.881313 50
info@gruendl-wolle.de
www.gruendl-wolle.de

DE

Abkürzungen:

M = Masche(n)
RM = Randmasche(n)
re = rechts
li = links
R = Reihe(n)
U = Umschlag (Umschläge)
wdh. = wiederholen
abh. = abheben
Fb. = Farbe(n)
str. = stricken
abk. = abketten
zus. str. = zusammen stricken
Hintr. = Hinreihe
Rückr. = Rückreihe

Maschenprobe:

Um mit den Modellmaßen übereinzustimmen, muss vor Beginn eine Maschenprobe gestrickt werden. Diese mit der in der Anleitung angegebenen Maschenprobe vergleichen und evtl. die Nadelstärke ändern. Nur dann entsprechen Maßangaben (cm), Reihen, Maschen- und Materialverbrauch.

FR

Abréviations :

ch. = chaque
col. = coloris
end. = endroit
ens. = ensemble
env. = envers
glis. = glisser
lis. = lisière
m. = maille(s)
pt = point
rab. = rabattre
rg(s) = rang(s)
rép. = répéter
tric. = tricoter

Echantillon :

Pour que votre tricot ait les dimensions du modèle, il est nécessaire de tric. un échantillon. Comparez les dimensions de votre échantillon avec celles de l'échantillon indiqué pour le modèle et si besoin, tric. avec des aig. plus grosses ou plus fines. Seulement alors les dimensions, le nbre de rangs et de mailles ainsi que la quantité de fil nécessaires seront justes.

1000-AF-119



4